

Distr.: Limited
5 July 2001
Arabic
Original: English

المجلس الاقتصادي والاجتماعي



لجنة البرنامج والتنسيق

الدورة الحادية والأربعون

١١ حزيران/يونيه - ٦ تموز/يوليه ٢٠٠١

البند ٩ من جدول الأعمال

اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الحادية والأربعين

مشروع تقرير

المقرر: السيد أيمن الجمال (مصر)

أولا - تنظيم الدورة

١ - عقدت لجنة البرنامج والتنسيق دورتها التنظيمية (الجلسة الأولى) في مقر الأمم المتحدة في ٢ أيار/مايو ٢٠٠١ ودورها الموضوعية في الفترة من ١١ حزيران/يونيه إلى ٦ تموز/يوليه ٢٠٠١. وعقدت ما مجموعه ٣٠ جلسة وعددا من المشاورات غير الرسمية.

ألف - جدول الأعمال

٢ - يرد في المرفق الأول جدول أعمال الدورة الحادية والأربعين الذي اعتمده اللجنة في جلستها الأولى.

٣ - وعملا بالقرار الذي اتخذته اللجنة في جلستها الثانية المعقودة في ١١ حزيران/يونيه، قررت اللجنة لدى إقرار جدول الأعمال، أن تقوم، في دورتها الحادية والأربعين، بالنظر في تقرير وحدة التفتيش المشتركة المعنون "استخدام الاستشاريين في الأمم المتحدة" (A/55/59) وفي تعليقات الأمين العام عليه (A/55/59/Add.1).

باء - انتخاب أعضاء المكتب

٤ - انتخبت اللجنة بالتركية في جلستها التنظيمية (الجلسة الأولى) المعقودة في ٢ أيار/مايو ٢٠٠١، السيد شارون برينن - هايلوك (جزر البهاما)، رئيسا للجنة لدورتها الحادية والأربعين.

٥ - وفي الجلستين الثانية والثامنة، المعقودتين في ١١ و ١٤ حزيران/يونيه ٢٠٠١، انتخبت اللجنة بالتركية أعضاء المكتب الباقين للدورة الحادية والأربعين على النحو التالي:

نواب الرئيس: السيد شينيتشي ياماناكا (اليابان)

السيد توماس فريدريش هاينريش ماتست (ألمانيا)

السيد أوليكسي إيفاشنكو (أوكرانيا)

المقرر: السيد أيمن الجمال (مصر)

جيم - الحضور

٦ - مُثِلت الدول التالية الأعضاء في اللجنة:

بنين	الاتحاد الروسي
بوتسوانا	الأرجنتين
بولندا	ألمانيا
بيرو	إندونيسيا
جزر البهاما	أوروغواي
جزر القمر	أوكرانيا
جمهورية تنزانيا المتحدة	إيران (جمهورية - الإسلامية)
جمهورية كوريا	إيطاليا
جمهورية مولدوفا	باكستان
زامبيا	البرازيل
سان مارينو	البرتغال
الصين	بنغلاديش

المكسيك	غابون
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	فرنسا
موريتانيا	الكاميرون
الولايات المتحدة الأمريكية	كوبا
اليابان	مصر

٧ - ومثلت الدول التالية الأعضاء في الأمم المتحدة بمراقبين:

السويد	إثيوبيا
غانا	إسرائيل
غواتيمالا	أوغندا
غيانا	أيرلندا
الفلبين	بلجيكا
فنلندا	تايلند
كرواتيا	الجزائر
كينيا	الجماهيرية العربية الليبية
المغرب	الجمهورية الدومينيكية
المملكة العربية السعودية	الجمهورية العربية السورية
النرويج	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
النمسا	جنوب أفريقيا
نيجيريا	سنغافورة
الهند	

٨ - ومثلت بعثة المراقبة الدائمة لسويسرا لدى الأمم المتحدة.

٩ - ومثلت اللجان الإقليمية والوكالات المتخصصة التالية:

اللجنة الاقتصادية لأفريقيا
 اللجنة الاقتصادية لأوروبا
 اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
 اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ
 اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا
 مكتب اللجان الإقليمية في نيويورك
 منظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة
 منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (اليونسكو)
 منظمة الصحة العالمية

١٠ - وحضر الدورة أيضا وكيل الأمين العام للشؤون الإدارية، والمستشار القانوني، ووكيل الأمين العام للشؤون السياسية، ووكيل الأمين العام لشؤون الجمعية العامة وخدمات المؤتمرات، ووكيل الأمين العام لترع السلاح، والمفوضة السامية لحقوق الإنسان، ووكيل الأمين العام للشؤون الإنسانية ومنسق الإغاثة في حالات الطوارئ، ووكيل الأمين العام للشؤون الاقتصادية والاجتماعية، ووكيل الأمين العام لخدمات الرقابة الداخلية، والمدير التنفيذي لمركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية، والأمين العام المساعد لإدارة عمليات حفظ السلام، والمراقب المالي، ونائب الأمين العام لمؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، والرئيس المؤقت لإدارة شؤون الإعلام، ونائب المدير التنفيذي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، والمنسق الخاص لأفريقيا وأقل البلدان نموا، ومسؤولون كبار في الأمانة العامة للأمم المتحدة.

١١ - وبناء على دعوة من اللجنة، شارك في أعمال اللجنة أيضا السيد أرماندو دوكيه، المفتش بوحدة التفتيش المشتركة.

دال - الوثائق

١٢ - ترد في المرفق الثاني قائمة بالوثائق المعروضة على اللجنة في دورتها الحادية والأربعين.

هاء - اعتماد تقرير اللجنة

١٣ - اعتمدت اللجنة في جلستها ٣٠ المعقودة في ٦ تموز/يوليه ٢٠٠١، مشروع التقرير عن أعمال دورتها الحادية والأربعين (E/AC.51/2001/L.6 و Add.1-42).

المرفق الأول

جدول أعمال الدورة الحادية والأربعين للجنة

- ١ - انتخاب أعضاء المكتب.
- ٢ - إقرار جدول الأعمال وتنظيم الأعمال.
- ٣ - استعراض كفاءة الأداء الإداري والمالي للأمم المتحدة.
- ٤ - المسائل البرنامجية:
 - (أ) مخطط الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣؛
 - (ب) التقييم.
- ٥ - مسائل التنسيق:
 - (أ) تقرير لجنة التنسيق الإدارية؛
 - (ب) تنفيذ مبادرة الأمم المتحدة الخاصة على نطاق المنظومة من أجل تنفيذ برنامج الأمم المتحدة الجديد للتنمية في أفريقيا في التسعينات؛
 - (ج) مشروع الخطة المتوسطة الأجل على نطاق المنظومة للنهوض بالمرأة للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥.
- ٦ - تقرير (تقارير) وحدة التفتيش المشتركة.
- ٧ - تحسين أساليب وإجراءات عمل لجنة البرنامج والتنسيق في إطار ولايتها.
- ٨ - جدول الأعمال المؤقت للدورة الثانية والأربعين.
- ٩ - اعتماد تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الحادية والأربعين.

المرفق الثاني

قائمة بالوثائق المعروضة على اللجنة في دورتها الحادية والأربعين

تقرير وحدة التفتيش المشتركة المعنون "استخدام الاستشاريين في الأمم المتحدة"	A/55/59
تعليقات الأمين العام على تقرير وحدة التفتيش المشتركة عن استخدام الاستشاريين في الأمم المتحدة	A/55/59/Add.1
تقرير الأمين العام عن الميزانية البرنامجية المقترحة لفترة السنتين ٢٠٠٢-٢٠٠٣	A/56/6
التصدير والمقدمة	A/56/6 (Introduction)
تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً	A/56/6 (Sect. 1)
شؤون الجمعية العامة وخدمات المؤتمرات	A/56/6 (Sect. 2)
الشؤون السياسية	A/56/6 (Sect. 3)
نزع السلاح	A/56/6 (Sect. 4)
عمليات حفظ السلام	A/56/6 (Sect. 5)
استخدام الفضاء الخارجي في الأغراض السلمية	A/56/6 (Sect. 6)
الشؤون القانونية	A/56/6 (Sect. 8)
الشؤون الاقتصادية والاجتماعية	A/56/6 (Sect. 9)
أفريقيا: البرنامج الجديد للتنمية	A/56/6 (Sect. 10)
التجارة والتنمية	A/56/6 (Sect. 11A)
مركز التجارة الدولية المشترك بين الأونكتاد ومنظمة التجارة العالمية	A/56/6 (Sect. 11B)
البيئة	A/56/6 (Sect. 12)
المستوطنات البشرية	A/56/6 (Sect. 13)
منع الجريمة والعدالة الجنائية	A/56/6 (Sect. 14)
المراقبة الدولية للمخدرات	A/56/6 (Sect. 15)
التنمية الاقتصادية والاجتماعية في أفريقيا	A/56/6 (Sect. 16)
التنمية الاقتصادية والاجتماعية في آسيا والمحيط الهادئ	A/56/6 (Sect. 17)
التنمية الاقتصادية في أوروبا	A/56/6 (Sect. 18)
التنمية الاقتصادية في أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	A/56/6 (Sect. 19)
التنمية الاقتصادية والاجتماعية في غرب آسيا	A/56/6 (Sect. 20)
البرنامج العادي للتعاون التقني	A/56/6 (Sect. 21)
حقوق الإنسان	A/56/6 (Sect. 22)
توفير الحماية والمساعدة للاجئين	A/56/6 (Sect. 23)

اللاجئون الفلسطينيون	A/56/6 (Sect. 24)
المساعدة الإنسانية	A/56/6 (Sect. 25)
الإعلام	A/56/6 (Sect. 26)
الإدارة	A/56/6 (Sect. 27 A to G)
الرقابة الداخلية	A/56/6 (Sect. 28)
الأنشطة الإدارية المشتركة التمويل	A/56/6 (Sect. 29)
حساب التنمية	A/56/6 (Sect. 33)
تقرير الأمين العام عن استعراض كفاءة الأداء الإداري والمالي للأمم المتحدة	A/56/82
التقرير الاستعراضي السنوي للجنة التنسيق الإدارية عن عام ٢٠٠٠	E/2001/55
جدول الأعمال المؤقت المشروح للدورة الحادية والأربعين للجنة البرنامج والتنسيق	E/AC.51/2001/1
مذكرة من الأمين العام يحيل بها تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية عن التقييم المتعمق للتنمية المستدامة	E/AC.51/2001/2
مذكرة من الأمين العام يحيل بها تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية عن التقييم المتعمق لبرنامج السكان	E/AC.51/2001/3
مذكرة من الأمين العام يحيل بها تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية عن الاستعراض الذي يجري كل ثلاث سنوات لتنفيذ التوصيات المقدمة من لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها الثامنة والثلاثين بشأن التقييم المتعمق لبرنامج الأمم المتحدة للمراقبة الدولية للمخدرات	E/AC.51/2001/4
مذكرة من الأمين العام يحيل بها تقرير مكتب خدمات الرقابة الداخلية عن الاستعراض الذي يجري كل ثلاث سنوات لتنفيذ التوصيات المقدمة من لجنة البرنامج والتنسيق في دورتها الثامنة والثلاثين بشأن التقييم المتعمق لبرنامج الأمم المتحدة لمنع الجريمة والعدالة الجنائية	E/AC.51/2001/5
مذكرة من الأمين العام يحيل بها التقرير المعنون "التقييم المستقل لمبادرة الأمم المتحدة الخاصة على نطاق المنظومة المتعلقة بأفريقيا"	E/AC.51/2001/6 (and Corr.1)
مذكرة من الأمين العام يحيل بها تعليقاته عن التقرير المعنون "التقييم المستقل لمبادرة الأمم المتحدة الخاصة على نطاق المنظومة المتعلقة بأفريقيا"	E/AC.51/2001/7
رسالة مؤرخة ٢٤ أيار/مايو ٢٠٠١ موجهة من رئيسة لجنة وضع المرأة إلى رئيس لجنة البرنامج والتنسيق	E/AC.51/2001/8
رسالة مؤرخة ٨ حزيران/يونيه ٢٠٠١ موجهة إلى رئيس لجنة البرنامج والتنسيق	E/AC.51/2001/9

- من الممثل الدائم لبنغلاديش لدى الأمم المتحدة ومنسق أقل البلدان نمواً
رسالة مؤرخة ١٢ حزيران/يونيه ٢٠٠١ موجهة إلى رئيس لجنة البرنامج والتنسيق E/AC.51/2001/10
من رئيس الفريق العامل المعني بالخطة المتوسطة الأجل والميزانية البرنامجية لمؤتمر
الأمم المتحدة للتجارة والتنمية
- مذكرة من الأمانة العامة عن حالة وثائق الدورة الحادية والأربعين E/AC.51/2001/L.1/Rev.3
مذكرة من الأمانة العامة عن برنامج العمل المقترح للدورة الحادية والأربعين E/AC.51/2001/L.2/Rev.1
مذكرة من الأمانة العامة تشمل قائمة بتقارير لجنة التفتيش المشتركة E/AC.51/2001/L.3/Rev.1
مذكرة من الأمانة العامة عن التكاليف الاسمية الراهنة للوثائق واستخدام خدمات
الترجمة الشفوية E/AC.51/2001/L.4
مذكرة من الأمانة العامة عن جدول الأعمال المؤقت للدورة الثانية والأربعين
للجنة ووثائق الدورة E/AC.51/2001/L.5
مشروع تقرير اللجنة عن أعمال دورتها الحادية والأربعين E/AC.51/2001/L.6 and Add.1-42
تقرير الأمين العام عن الخطة المقترحة المتوسطة الأجل على نطاق المنظومة للنهوض
بالمرأة للفترة ٢٠٠٢-٢٠٠٥ E/CN.6/2001/4
قائمة الوفود E/AC.51/2001/INF.1 and Add.1